

# KRASNYSTAW ET SES ENVIRONS

La commune de Krasnystaw est située dans la partie sud-est de la région de Lublin. La commune entourant la ville occupe la surface de 151 kilomètres carrés. Elle a été créée à la suite de la réforme administrative du Royaume de Pologne. Les villages mentionnés dans le registre de la région de Chełm de l'année 1564 sont entrés dans la composition de la commune de Krasnystaw.

De multiples vestiges architectoniques prouvent la richesse de l'histoire de cette région. En la visitant on ne peut pas rester aveugle à l'environnement conservé dans un état parfait, à la pureté de l'air et aux paysages charmants. Le fait que la région est relativement peu industrialisée fait ressortir sa beauté. Ce qui est particulièrement attirant c'est le Parc Naturel de Strzelce et Grabowiec où on trouve la diversité des paysages et de rares représentants de la flore. Les valeurs naturelles de la région sont enrichies par les complexes aquanautiques de Tuligłowy et Wincentów et aussi par le fleuve Wieprz. Tout cela crée des conditions parfaites pour le tourisme actif, l'équitation et les sports nautiques. Sur le terrain de la commune, à Białka se trouve aussi un Troupeau d'Étalons bien connu en Pologne. Ce haras élève les chevaux de races, surtout des chevaux de pur sang arabe. Il est aussi actif sur le champ de la popularisation du sport et de l'équitation. On y développe beaucoup de fonctions de loisirs et de rééducation. Pendant les vacances d'été on y organise des excursions pour les enfants et les personnes handicapées. Il y a aussi des fêtes pendant les week-ends. Dans le village de Tuligłowy on a créé le Centre Éducatif de Soins, où les Sœurs de la charité s'occupent des enfants de toute la Pologne qui souffrent de complications dermatologiques.

Les sols arables d'une haute qualité avec de bonnes conditions climatiques constituent la base pour le développement de l'agriculture et de l'industrie agro-alimentaire. Dans la structure des cultures dominant les céréales et les plantes industrielles, surtout les betteraves à sucre et le tabac. Le dynamisme qui caractérise le développement de l'infrastructure technologique de la commune, y compris le développement du réseau téléphonique, du gaz et des installations d'eau, la modernisation des routes et la création de la déchetterie devront assurer aux citoyens l'accès aux moyens de communication communaux et l'amélioration des conditions de vie. L'activité des entrepreneurs privés vise surtout le commerce et le service.

Le terrain de la commune de Krasnystaw est attirant aussi pour les investisseurs. Sa situation à côté de la route nationale Lublin - Zamość et près de la route voïvodienne Krasnystaw - Chełm (équivalent à la route départementale) aussi l'accessibilité de la main d'œuvre expérimentée créent des conditions parfaites à toutes sortes d'investissements. La municipalité de Krasnystaw fournit de l'aide nécessaire concernant le droit et l'organisation à tous les investisseurs potentiels, intéressés pour faire des investissements dans la région. La proximité de la frontière avec l'Ukraine rend aussi possible l'échange avec les marchés de l'Est.

*Traduit de polonais en français par Marcin DWORAK,*

*3<sup>ÈME</sup> Année ZKN Zamość, 2002-2003*